

46



Journal

(non révisé)

Assemblée législative

Nouveau-Brunswick

L'hon. Herménégilde Chiasson,
lieutenant-gouverneur

Présidence : l'hon. Roy Boudreau

le mardi 20 mai 2008

Deuxième session de la 56^e législature
Fredericton (Nouveau-Brunswick)

le mardi 20 mai 2008

13 h

Prière.

M. Williams (Kent-Sud) dépose sur le bureau de la Chambre une pétition de gens de Saint-Antoine, de Notre-Dame et des environs, qui sont en faveur d'un moratoire sur l'exploration d'uranium et qui exhortent le gouvernement à apporter des modifications législatives afin de protéger l'eau, la santé et les droits de propriété. (Pétition 21.)

Est déposé et lu une première fois le projet de loi d'intérêt privé suivant :

par M. Kenny :

60, *Loi modifiant la Loi sur la Pharmacie.*

Il est ordonné que ce projet de loi soit renvoyé au Comité permanent des projets de loi d'intérêt privé.

M. Betts donne avis de motion 76 portant que, le jeudi 29 mai 2008, appuyé par M. Urquhart, il proposera

qu'une adresse soit présentée à S.H. le lieutenant-gouverneur le priant de faire déposer sur le bureau de la Chambre la correspondance, les notes, les rapports et les communiqués échangés entre le gouvernement et les compagnies ou les particuliers qui font actuellement la prospection de l'uranium au Nouveau-Brunswick ou qui ont manifesté de l'intérêt à cet égard.

M. Williams donne avis de motion 77 portant que, le jeudi 29 mai 2008, appuyé par M. Steeves, il proposera

qu'une adresse soit présentée à S.H. le lieutenant-gouverneur le priant de faire déposer sur le bureau de la Chambre les renseignements détaillés, y compris les sondages, les études, la correspondance, les commandes ou les rapports que détient le gouvernement relativement au ministre des Ressources naturelles qui affirme qu'une « majorité silencieuse » est en faveur de l'exploitation de l'uranium et de son exploration au Nouveau-Brunswick.

L'hon. M. Murphy, leader parlementaire du gouvernement, annonce que l'intention du gouvernement est que la Chambre se forme en Comité des subsides pour étudier les prévisions budgétaires du Bureau des ressources humaines, du ministère des Gouvernements locaux et du ministère des Transports.

La Chambre, conformément à l'ordre du jour, se forme en Comité des subsides, sous la présidence de M. Fraser.

Après un certain laps de temps, M^{me} Lavoie assume la suppléance à la présidence du comité.

Après un certain laps de temps, M. Fraser reprend la présidence.

Après un certain laps de temps, M. Kenny prend la présidence.

La séance du comité est suspendue à 17 h 55, et la Chambre convient unanimement de reprendre cette séance à 19 h 30.

La séance reprend à 19 h 30, sous la présidence de M. Kenny.

Après un certain laps de temps, M. Fraser reprend la présidence du comité.

Après un autre laps de temps, le président de la Chambre reprend la présidence de séance. Le président du comité, M. Fraser, demande au président de la Chambre de revenir à la présentation des rapports de comités et fait rapport que le comité a accompli une partie du travail au sujet des questions dont il a été saisi, a adopté plusieurs crédits et demande à siéger de nouveau.

Le président de la Chambre, conformément à l'article 78.1 du Règlement, met aux voix la motion d'adoption du rapport, dont la Chambre est réputée être saisie; la motion est adoptée.

Voici les crédits dont il est fait rapport :

BUDGET PRINCIPAL, 2008-2009
COMPTE ORDINAIRE

	Votés (\$)
BUREAU DES RESSOURCES HUMAINES	
Gestion des ressources humaines	5 838 000
Moins : crédits législatifs	53 000
Votés	5 785 000
 MINISTÈRE DES GOUVERNEMENTS LOCAUX	
Services généraux	3 325 000
Finances générales et communautaires	108 185 000
Gouvernance locale et infrastructure communautaire	834 000
Districts de services locaux	1 306 000

Commission d'appel en matière d'évaluation et d'urbanisme	307 000
Moins : crédits législatifs	53 000
Votés	113 904 000
 MINISTÈRE DES TRANSPORTS	
Administration	22 465 000
Politiques, développement stratégique et des relations intergouvernementales	2 983 000
Entretien	62 456 000
Entretien pendant l'hiver	55 234 000
Construction des ponts et des routes	4 727 000
Société de voirie du Nouveau-Brunswick	30 976 000
Moins : crédits législatifs	10 246 000
Votés	168 595 000
 GOUVERNEMENT GÉNÉRAL	
Régimes d'avantages sociaux	46 554 000
Programme d'égalité d'accès à l'emploi	483 000
Programme de stages dans les services publics du Nouveau-Brunswick	875 000
 FONDS DE ROULEMENT SOLDES MAXIMAUX	
 AVANCES DE FONDS DE ROULEMENT	
Gouvernements locaux	10 000
 AVANCES DE PETITE CAISSE	
Gouvernements locaux	10 000
Transports	50 000
 STOCKS	
Transports	20 000 000

La Chambre adopte ces crédits.

La séance est levée à 22 h 3.